

غرائب ترمذی پر نقد و جرح کی ضرورت

*محمد اکرم رانا

**محمد کریم خان

Abstract

The esteemed IMAM ABU ESA MUHAMMAD BIN ESA TIRMIZI has affixed the title of GHARIB on various AHADITH in his book JAM-E-TIRMIZI, which is one of the hadith books of SAHAH SITTA and is due to its significance third on serial wise. According the terminology of Muhaddeseen A Gharib Hadith is called ,when its narater remained only one,anywhere during narration.

In this article only four hadiths from JAM-E-TIRMIZI are being selected for research and discussion .After the research there it has been proved that the said AHADITH are no more Gharib but they have achieved the title of Hassan and Sahih. Similarly the other Gharib ahadith from JAME-E-TIRMIZI should be also taken for research and discussion necessarily.

آپ کا پورا نام ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ بن سورۃ بن موسیٰ بن الضحاک المسلمی الترمذی ہے۔ آپ صحاح ستہ میں سے مشہور کتاب جامع ترمذی کے مصنف ہیں۔ آپ راویوں کے بارہویں طبقہ میں سے ہیں۔ (1)

امام ترمذی ۲۰۹ھ میں بلخ کے شہر ترمذ میں پیدا ہوئے جو دریائے جیحون کے قریب واقع ہے۔ (2)

امام ترمذی ان آئمہ کرام میں سے ہیں جن کی علم حدیث میں پیروی کی جاتی ہے۔ انہوں نے جامع تواریخ اور علل جیسی عظیم کتب تحریر کیں۔ وہ ایک ثقہ عالم تھے اور ایسا حافظ رکھتے تھے کہ لوگ حفظ میں ان کی مثال دیا کرتے تھے۔ (3)

امام ترمذی امام بخاری کے شاگرد تھے، نضر بن محمد خود امام ترمذی سے روایت کرتے ہیں کہ ایک دن امام

*پروفیسر شعبہ علوم اسلامیہ، بہاء الدین زکریا یونیورسٹی، ملتان
**پی۔ ایچ۔ ڈی۔ سکالر، شعبہ علوم اسلامیہ، بہاء الدین زکریا یونیورسٹی، ملتان

بخاری نے ان سے کہا کہ تم نے مجھ سے اس قدر استفادہ نہیں کیا جتنا استفادہ میں نے تم سے کیا ہے۔ عمران بن علان نے کہا کہ امام محمد بن اسماعیل بخاری نے فوت ہونے کے بعد اہل خراسان کے لیے علم و عمل میں امام ترمذی جیسا کوئی شخص نہیں چھوڑا۔ (4)

امام ترمذی نے امام قنبلہ بن سعید، ابراہیم بن عبد اللہ ہروی، عبد اللہ بن معاویہ، امام محمد بن اسماعیل بخاری، امام مسلم بن حجاج قشیری اور امام ابو داؤد جیسے صاحب علم و فضل اساتذہ سے علم حاصل کیا۔ (5)

امام ترمذی نے درج ذیل تصانیف یا دیگر چھوڑی ہیں۔

- ۱۔ جامع ترمذی ۲۔ کتاب العلل ۳۔ کتاب التاریخ
۴۔ کتاب الزہد ۵۔ کتاب الاسماء والکنی ۶۔ کتاب الشماک النبویہ (6)
امام ترمذی نے ۳۱۷ھ کو شہر ترمذ میں وفات پائی اور وہیں آپ مدفون ہیں۔ (7)

جامع ترمذی:

یہ کتاب امام ترمذی کی سب سے زیادہ مشہور و مقبول تصنیف ہے۔ ترتیب صحاح ستہ میں جامع ترمذی کو بعض نے سنن نسائی اور ابو داؤد کے بعد ذکر کیا، بعض نے صحیح بخاری اور صحیح مسلم کے بعد تیسرے درجہ میں لکھا اور حافظ ابن اثیر اور شیخ ابواسماعیل ہروی نے جامع ترمذی کو صحاح ستہ میں سب سے احسن اور زیادہ مفید لکھا ہے۔ (8)

اس بارے میں ڈاکٹر خالد علوی لکھتے ہیں: مجموعی حدیثی فوائد کے اعتبار سے اس کتاب کو تمام کتابوں پر فوقیت دی گئی ہے۔

- اول: اس وجہ سے کہ اس کی ترتیب عمدہ ہے اور تکرار نہیں ہے۔
دوم: اس میں فقہاء کا مذہب اور اس کے ساتھ ہر ایک کا استدلال بیان کیا گیا ہے۔
سوم: اس میں حدیث کی انواع مثلاً صحیح، حسن، ضعیف، غریب اور معلل وغیرہ کو بیان کیا گیا ہے۔ تبویب فقہ، علل حدیث، صحیح و ضعیف، اسماء و کنی، جرح و تعدیل، شذوذ، موقوف اور مدرج وغیرہ کا بیان ہے۔
چہارم: اس وجہ سے کہ اس میں راویوں کے نام، ان کے القاب، اور کنیت کے علاوہ ان فوائد کو بھی بیان کیا گیا ہے جن کا علم الرجال سے تعلق ہے۔
پنجم: امام ترمذی کی کتاب امام بخاری اور امام ابو داؤد دونوں طریقوں کی جامع ہے۔

ششم: ایک طرف اس کتاب میں احادیث احکام میں سے ان احادیث کا تذکرہ کیا گیا ہے جن پر فقہاء کا عمل ہو رہا ہے، دوسری طرف اس کو صرف احکام کے لیے مختص نہیں کیا بلکہ امام بخاری کی طرح سب ابواب کی احادیث لے کر کتاب کو جامع بنا دیا گیا اور اس پر مستزاد یہ کہ علوم حدیث کی مختلف انواع کو کتاب میں اس طرح سمودیا ہے کہ وہ علم حدیث کا ایک گلدستہ بن گئی ہے۔ (9)

امام ترمذی اپنی کتاب کے بارے میں لکھتے ہیں:

صنفت هذا المسند الصحيح و عرضته على علماء الحجاز فرضوا به عرضته على علماء العراق فرضوا به عرضته على علماء خراسان فرضوا به، ومن كان في بيته هذا الكتاب فكان ما في بيته نبى ينطق وفي روايه يتكلم . (10)

ترجمہ: میں نے اس کتاب کو تصنیف کر کے علماء حجاز پر پیش کیا تو انہوں نے اس کو پسند کیا، میں نے علماء عراق پر پیش کیا تو انہوں نے پسند کیا، پھر علماء خراسان پر پیش کیا تو انہوں نے بھی اس کو تحسین کی نگاہ سے دیکھا۔ امام ترمذی فرماتے ہیں: جس شخص کے گھر میں یہ کتاب ہو وہ یوں سمجھے گویا اس کے گھر میں نبی ﷺ کلام کر رہا ہے۔

امام ابواسامعیل عبداللہ بن محمد انصاری فرماتے ہیں:

کتابه عندى انفع من كتاب البخارى ومسلم لان كتابى البخارى ومسلم لا يقف على الفائدة منها الا المتبحر العالم و كتاب ابى عيسى 'يصل الى فائدة كل احد من الناس'. (11)

ترجمہ: امام ترمذی کی کتاب میرے نزدیک بخاری و مسلم کی کتاب سے زیادہ نافع ہے کیونکہ بخاری و مسلم کی کتابوں سے تو صرف متبحر عالم ہی فائدہ اٹھا سکتا ہے۔ لیکن ابو عیسیٰ ترمذی کی کتاب سے ہر شخص فائدہ اٹھا سکتا ہے۔

امام ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی نے اپنی کتاب جامع ترمذی میں مختلف احادیث پر غریب ہونے کا حکم لگایا ہے۔ حدیث کے غریب ہونے کا مطلب کیا ہے۔ اس بارے میں چند آراء درج ذیل ہیں۔

۱۔ حدیث غریب کا معنی و مفہوم:

لغوی معنی:

لغت میں غریب کے معانی ”اکیلی اور گھر و قرابت والوں سے دور ہونے“ کے ہیں (12)

اصطلاحی مفہوم:

- ۱- اصطلاحاً غریب حدیث وہ ہے جس کی روایت میں کسی مقام پر راوی اکیلا ہو۔ (13)
- ۲- وہ حدیث جس میں بعض راوی اکیلے رہ جاتے ہیں، غریب ہونے سے متصف کی جاتی ہے۔ (14)
- ۳- غریب حدیث وہ ہے جس میں ایک راوی اپنی روایت میں منفرد ہو یا ایسے شخص کی روایت کے متن اور سند میں اضافے کے سلسلے میں منفرد ہو جس کی حدیثیں جمع کی جاتی ہوں (15)
- ۴- وہ حدیث جس کا سلسلہ شاذ ہو اور اس کا راوی کثرت روایت کے لیے معروف نہ ہو۔ (16)
- ۵- غریب حدیث کی مثال اجنبی انسان جیسی ہے سو جس طرح انسان کی شہر میں اجنبیت کبھی حقیقی ہوتی ہے کہ اسے کوئی بھی نہیں جانتا اور کبھی اضافی ہوتی ہے کہ اسے کچھ لوگ پہچانتے ہیں اور کچھ نہیں پہچانتے۔ پھر اس معرفت میں کمی بیشی بھی ہو سکتی ہے اور مساوی بھی۔ یہی معاملہ غریب حدیث کا ہے۔ (17)
- ۶- اصول حدیث کی اصطلاح میں غریب اس حدیث کو کہتے ہیں جس میں کوئی لفظ غامض واقع ہوا ہو اور ندرت استعمال کی وجہ سے اس کے معانی سمجھ سے بعید ہوں۔ (18)
- ۷- غریب حدیث وہ ہے جس کے معانی مخفی اور کلمات دقیق ہوں۔ (19)

۲- اقسام حدیث:

- امام ترمذی (20) اور امام حاکم (21) نے غریب حدیث کی تین اقسام بیان کی ہیں جب کہ ابن سید الناس نے پانچ اقسام بیان کی ہیں (22)
- ۱- غریب سند او متن ۲- غریب متن و سند ۳- غریب سند الا متن ۴- غریب بعض السند فقط
 - ۵- غریب بعض المتن فقط
 - ۳- غریب احادیث کی سنداً و متناً تخریج:

اس مضمون میں جامع ترمذی کی چند غریب احادیث کی سنداً و متناً تخریج بعنوان ”نقد سند، نقد متن“ سے کرنے کی کوشش کی گئی ہے۔ اس طرح سنداً و متناً تخریج کے بعد ان احادیث سے غرابت رفع ہوگئی ہے اور یہ احادیث صحیح و حسن کے درجہ میں ہیں۔ احادیث کے مفہوم کو سمجھنے کے لیے عربی کے ساتھ اردو ترجمہ بھی دیا گیا ہے۔

ضروری وضاحت:

مضمون میں نقدِ سند کے عنوان کے تحت مختلف اسناد ذکر کی گئی ہیں اور ان کا مکمل حوالہ بھی دیا گیا ہے۔ لیکن نقدِ متن کے عنوان کے تحت متون کے حوالے ذکر نہیں کئے گئے۔ کیونکہ یہ تمام متون پہلے مذکور اسناد والے ہی ہیں۔

☆ متون کے لیے صرف سند نمبر دیے گئے ہیں، جو پہلے اسناد میں مذکور ہیں۔

☆ متون کے لیے ٹیبل بنایا گیا ہے۔ ٹیبل میں مذکور متن جامع ترمذی کا ہے۔

☆ باقی متون میں اگر جامع ترمذی والے الفاظ موجود ہیں تو ”ر“ کا نشان اور اگر الفاظ موجود نہیں تو خانہ خالی چھوڑ دیا گیا ہے۔

☆ اسی طرح اگر مترادف الفاظ استعمال ہوئے ہیں تو ان الفاظ کو خانوں میں ذکر کر دیا گیا ہے۔

(۱) عن ابی ہریرۃ عن النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم قال :

” الطاعم الشاکر بمنزلة الصائم الصابر“

قال ابو عیسیٰ هذا حدیث حسن غریب (23)

ترجمہ: حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا:

کھا کر شکر ادا کرنے والا ایسے ہی ہے جیسے روزہ رکھ کر شکر ادا کرنے والا ہے۔

نقدِ سند: امام ترمذی نے اس حدیث کو حسن غریب لکھا ہے۔ لیکن اس حدیث کو امام بخاری نے ایک عنوان کے تحت ذکر کیا ہے، امام ابن ماجہ نے اسے دو، امام حاکم نے تین، ابن حبان اور احمد بن حنبل نے ایک ایک سند سے روایت کیا ہے۔

سند ترمذی:

حدثنا اسحاق بن موسیٰ الانصاری حدثنا محمد بن معن المدنی الغفاری حدثنی ابی

عن سعید المقبری عن ابی ہریرۃ عن النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم قال : (24)

باب بخاری:

امام بخاری نے کتاب الاطعمۃ میں باب نمبر ۵۶ کو اس حدیث کے الفاظ کے ساتھ لکھا ہے۔ باب کے

الفاظ درج ذیل ہیں۔

”باب الطعام الشاكر مثل الصائم الصابر“

باب کے نیچے امام بخاری نے صرف یہ الفاظ لکھے ہیں۔

”فیه عن ابی ہریرۃ عن البنی صلی اللہ علیہ وسلم“ (25)

سند ابن ماجہ:

(i) حدثنا يعقوب بن حميد بن كاسب حدثنا محمد بن معن عن ابیه وعن عبد الله بن عبد الله الاموى عن معن بن محمد عن حنظلة بن على الاسلمى عن ابی هريرة عن البنی صلی اللہ علیہ وسلم. (26)

(ii) حدثنا اسماعيل بن عبد الله الرقى حدثنا عبد الله بن جعفر حدثنا عبد العزيز بن محمد عن محمد بن عبد الله بن ابی حرة عن عمه حكيم بن ابی حرة عن سنان بن سنة الاسلمى قال قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم. (27)

سند حاکم:

(i) - اخبرنا اسماعيل بن نجيد بن احمد بن يوسف السلمى ثنا جعفر بن احمد بن نصر الحافظ ثنا اسماعيل بن بشر بن ملغور السلمى ثنا عمر بن على المقدمى ثنا معن بن محمد الغفارى قال سمعت حنظلة بن على السدوسى يقول سمعت ابا هريرة يقول سمعت رسول الله يقول: (28)

(ii) - اخبرنا ابو حاتم محمد بن حيان القاضى ثنا زكريا بن يحيى الساجى ثنا بشر بن هلال ثنا عمر بن على المقدمى قال سمعت معن بن محمد يحدث عن سعيد ابن ابی سعيد المقبرى قال كنت ان وحنظلة بالقيع مع ابی هريرة محدثنا ابو هريرة عن رسول الله ﷺ: (29)

(iii) - حدثنا ابو العباس محمد بن يعقوب ثنا الربيع بن سلمان ثنا عبيد الله بن وهب اخبرنى سليمان بن بلال عن محمد بن عبد الله بن ابی حرة عن حكيم بن ابی درة عن سليمان الأغر عن أبی هريرة عن النبي ﷺ: (30)

سند ابن حبان:

اخبرنا بكر بن احمد بن سعيد العابد الطاحي بالبعرة حدثنا نصر بن علي حدثنا
معتمر بن سليمان عن معمر عن سعيد المقبري عن ابي هريرة قال قال رسول الله: (31)

سند احمد:

حدثنا عبد الله حدثنا ابي حدثنا قرة حدثنا سليمان بن بلال حدثني محمد بن عبد الله
بن ابي حرة عن عمه حكيم بن ابي حرة عن سلمان الاغر عن ابي هريرة عن النبي ﷺ: (32)

خلاصہ نقد سند:

مذکورہ اسناد میں امام ترمذی، امام بخاری، ابن ماجہ سند نمبر ایک، امام حاکم کی تینوں اسناد، امام ابن حبان
اور امام احمد بن حنبل کے آخری راوی حضرت ابوہریرہؓ ہیں لیکن امام ابن ماجہ سند نمبر دو کے آخری راوی حضرت سنان
بن سہۃ الاسلمی ہیں۔ اس طرح یہ حدیث سنداً غریب نہیں ہے۔ جبکہ باقی رواۃ بھی مختلف ہیں۔

نقد متن حدیث نمبر ۱

متن جامع ترمذی	الطاعم	الشاکر	بمنزلة	الصائم	الصابر
باب بخاری	//	//	مثل	//	//
ابن ماجہ (i)	//	//	//	//	//
ابن ماجہ (ii)	//	//	له مثل اجر	//	//
حاکم (i)	//	//	مثل	//	//
حاکم (ii)	//	//	مثل	//	//
حاکم (iii)	//	//	من الاجر مثل	//	//
ابن حبان	//	//	//	//	//
احمد	//	//	مثل ما	//	//

خلاصہ نقد متن:

امام ترمذی کے سارے الفاظ ہی باقی سب متون میں موجود ہیں البتہ ”بمنزلة“ کی بجائے دوسرے
اکثر متون میں لفظ ”مثل“ موجود ہے جو اس کا ہم معنی ہے۔ اس طرح متن کے اعتبار سے یہ حدیث غریب
نہیں ہے۔

نتیجہ بحث:

اس طرح سند اور متن پر نقد و جرح سے یہ واضح ہے کہ یہ حدیث غریب نہیں ہے۔ بلکہ یہ حدیث حسن ہے

(۲) عن ابی ہریرۃ رضی اللہ عنہ قال قال النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم :

”الساعی علی الارملة والمسکین کا لمجاہد فی سبیل اللہ او کالذی یصوم

النهار ویقوم اللیل، قال ابو عیسیٰ هذا حدیث حسن صحیح غریب (33)

ترجمہ: حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا:

بیوہ عورت اور مسکین پر کوشش کرنے والا جہاد کرنے والے مجاہد کی طرح ہے، اور اس قیام کرنے والے

کی طرح ہے جو تھکتا نہ ہو، اور اس روزہ رکھنے والے کی طرح ہے جو افطار نہ کرتا ہو۔

نقدِ سند:

امام ترمذی نے اس حدیث کو حسن صحیح غریب لکھا ہے۔ امام بخاری نے چار سندوں سے، مسلم، نسائی، ابن

ماجر، ابن ماجہ اور احمد بن حنبل نے اس حدیث کو ایک ایک سند سے روایت کیا ہے۔

سند ترمذی:

(i) حدثنا الانصاری حدثنا معن حدثنا مالک عن صفوان بن سلیم، یرفعہ الی

النبی ﷺ. (34)

(ii) حدثنا الانصاری حدثنا معن حدثنا مالک عن ثور بن زید الدیلی عن ابی الغیث عن

ابی ہریرۃ عن النبی صلی اللہ علیہ وسلم. (35)

اسناد بخاری:

(i) حدثنا یحییٰ بن قزعة حدثنا مالک عن ثور بن زید عن ابی الغیث عن ابی ہریرۃ عن

النبی صلی اللہ علیہ وسلم. (36)

(ii) حدثنا اسماعیل بن عبداللہ قال حدثنی مالک عن صفوان بن سلیم یرفعہ الی

النبی ﷺ: (37)

(iii) حدثنا اسماعیل قال حدثنی مالک عن ثور بن زید الدیلی عن ابی الغیث مولیٰ ابن

مطیع عن أبي هريرة عن النبي: (38)

(iv) حدثنا عبد الله بن مسلمة حدثنا مالك عن ثور بن زيد عن ابي الغيث عن ابي هريرة

قال رسول الله ﷺ: (39)

سند مسلم:

حدثنا عبد الله بن مسلمة بن قعنب حدثنا مالك عن ثور بن زيد عن ابي الغيث عن ابي

هريرة عن النبي ﷺ . (40)

سند نسائي:

اخبرنا عمرو بن منصور قال حدثنا عبد الله بن مسلمة قال حدثنا مالك عن ثور بن

زيد الديلي عن ابي الغيث عن ابي هريرة قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (41)

سند ابن ماجه:

حدثنا يعقوب بن حميد بن كاسب حدثنا عبد العزيز الدراوردي عن ثور بن زيد

الديلي عن ابي الغيث مولى ابن مطيع عن ابي هريرة ان النبي صلى الله عليه وسلم قال: (42)

سند ابن حبان:

اخبرنا ابو خليفة قال حدثنا القعني عن مالك عن ثور بن زيد عن ابي الغيث عن ابي

هريرة قال قال رسول الله ﷺ: (43)

مسند احمد:

حدثنا عبد الله حدثني ابي حدثنا ابو سلمة حدثنا عبد العزيز بن محمد عن ثور بن زيد

عن ابي الغيث عن ابي هريرة ان رسول الله ﷺ قال: (44)

خلاصة نقد سند:

مذکورہ اسناد میں امام ترمذی کی دونوں روایتوں میں تیسرے راوی حضرت مالک ہیں، اسی طرح امام

بخاری کی چاروں اسناد، امام مسلم، امام نسائی اور امام ابن حبان کی اسناد میں بھی حضرت مالک موجود ہیں۔ لیکن امام

ابن ماجه اور امام احمد بن حنبل کی اسناد دیگر راویوں سے ہیں۔ اور ان میں حضرت مالک موجود نہیں۔ اس طرح اس

روایت میں سنداً غرابت نہیں ہے۔

نقد متن حدیث نمبر ۲

متن ترمذی	الساعی	علی الارملة	والمسکین	كالمجاهد	فی سبیل اللہ	او كالذی	يصوم	النهار	ويقوم	الليل
ترمذی ii	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
بخاری i	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
بخاری ii	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
بخاری iii	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
بخاری iv	//	//	//	//	//	//	الصائم	القائم		
مسلم	//	//	//	//	//	//	الصائم	القائم		
نسائی	//	//	//	//	//	//				
ابن ماجہ	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
ابن حبان	//	//	//	//	//	//	الصائم	القائم		
احمد	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//

خلاصہ نقد متن:

مذکورہ متون سے یہ بات واضح ہے کہ امام ترمذی کے ذکر کردہ متن کی عبارت باقی اکثر متون میں بعینہ موجود ہے۔ البتہ بعض متون میں یصوم النهار کی بجائے الصائم اور یقوم اللیل کی بجائے القائم مذکور ہے۔ لہذا متن کے اعتبار سے یہ حدیث غریب نہیں ہے۔

نتیجہ بحث:

لہذا یہ حدیث مبارکہ سنداً اور متن کے اعتبار سے غریب نہیں ہے بلکہ یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

(۳) عن سعد عن النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم انه قال لعلی رضی اللہ عنہ.

”اما ترضی ان تكون منی بمنزلة هارون من موسى الا انه لا نبوة بعدی.“

قال ابو عیسیٰ هذا حدیث حسن صحیح غریب (45)

﴿ترجمہ﴾ حضرت سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت

علی رضی اللہ عنہ کیلئے فرمایا:

کیا تم اس پر راضی نہیں ہو کہ تمہیں مجھ سے وہی نسبت ہو جو حضرت ہارون کو حضرت موسیٰ سے تھی سوائے اس کے کہ میرے بعد کوئی نبی نہیں۔

نقد سند:

امام ترمذی نے اس حدیث کو حسن صحیح غریب لکھا ہے لیکن امام بخاری نے اسے دو، امام مسلم نے تین، امام ابن ماجہ نے ایک، ابن حبان نے تین، امام حاکم اور امام احمد بن حنبل نے ایک ایک سند سے روایت کیا ہے۔

سند ترمذی:

حدثنا قتيبة حدثنا حاتم بن اسماعيل عن بكير بن مسمار عن عامر بن سعد بن ابي وقاص عن ابيه، عن رسول الله ﷺ . (46)

سند بخاری:

(i) حدثني محمد بن بشار حدثنا غندر حدثنا عن الحكم سمعت ابن ابي ليلى قال حدثنا علي، عن النبي ﷺ: (47)

(ii) حدثنا مسدد حدثنا يحيى عن شعبة عن الحكم عن مصعب بن سعد عن ابيه، عن رسول الله صلى الله عليه وسلم . (48)

سند مسلم:

(i) يحيى بن يحيى التميمي وابو جعفر محمد بن الصباح وعبيد الله القواريري وسريح بن يونس كلهم عن يوسف ابن الماجشون واللفظ لابن الصباح حدثنا يوسف ابوسلمة الماجشون حدثنا محمد بن المنكدر عن سعيد بن المسيب عن عامر بن سعد بن ابي وقاص عن ابيه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم . (49)

(ii) حدثنا ابوبكر بن ابي شيبة حدثنا غندر عن شعبة ح: وحدثنا محمد بن المثنى وابن بشار قالوا: حدثنا محمد بن جعفر حدثنا شعبة عن الحكم عن مصعب بن سعد بن ابي وقاص عن سعد بن ابي وقاص، عن رسول الله صلى الله عليه وسلم . (50)

(iii) حدثنا ابوبكر بن ابي شيبة حدثنا غندر عن شعبة ح وحدثنا محمد بن المثنى وابن

بشار قالاً حدثنا محمد بن جعفر حدثنا عن سعد بن ابراهيم سمعت ابراهيم بن سعد عن سعد
عن النبي ﷺ: (51)

سند ابن ماجه:

حدثنا محمد بن بشار ثنا محمد بن جعفر ثنا شعبة عن سعد بن ابراهيم قال سمعت
ابراهيم بن سعد بن ابي وقاص عن ابيه عن النبي ﷺ قال: (52)

سند ابن حبان:

(i) اخبرنا احمد بن علي بن المثنى حدثنا داؤد بن عمرو والضبي قال حدثنا حسان بن
ابراهيم عن محمد بن سلمة بن كهيل عن ابيه عن المنهال بن عمرو عن عامر بن سعد بن ابي
وقاص عن ابيه وعن ام سلمة ان النبي ﷺ قال لعلي: (53)

(ii) اخبرنا ابو خليفة حدثنا ابو الوليد الطيالسي حدثنا يوسف بن الماجشون حدثنا محمد
بن المنكدر عن سعيد بن المسيب عن عامر بن سعد بن ابي وقاص عن سعد ان النبي ﷺ قال
لعلي: (54)

(iii) حدثنا الحسن بن سفيان حدثنا ابو بكر بن ابي شيبة حدثنا غندر عن شعبة عن الحكم
عن مصعب بن سعد عن سعد بن ابي وقاص قال خلف رسول الله ﷺ علي بن ابي طالب في
غزوة تبوك فقال يا رسول الله تخلفني في النساء والصبيان؟ فقال: (55) .
سند حاكم:

حدثنا ابو العباس محمد بن يعقوب ثنا محمد بن سنان القزاز ثنا عبيد الله بن
عبد المجيد الحنفي واخبرني احمد بن جعفر القطيعي ثنا بكير بن مسمار قال سمعت عامر بن
سعد يقول قال سعد بن ابي وقاص قال فقال رسول الله ﷺ: (56)

سند احمد:

حدثنا عبد الله حدثني ابي حدثنا ابو احمد الزبيرى حدثنا عبد الله يعني ابن حبيب بن
ابي ثابت عن حمزة بن عبد الله عن ابيه عن سعد قال قال رسول الله ﷺ: (57)

خلاصہ نقد سند:

مذکورہ بالا اسناد میں اکثر امام ترمذی کے راوی حضرت سعد بن ابی وقاص سے ہی مروی ہیں لیکن امام بخاری کی سند نمبر ایک (i) حضرت علیؓ سے اور امام ابن حبان کی سند نمبر ایک حضرت سعد بن ابی وقاص کے علاوہ امام المؤمنین حضرت ام سلمہؓ سے بھی روایت کی گئی ہے۔ اس طرح یہ حدیث مبارکہ سنداً غرابت کا حکم نہیں رکھتی اور حدیث کے باقی رواۃ بھی مختلف ہیں۔

نقد متن حدیث نمبر ۳

متن ترمذی	اما	ترضی	ان	تكون	منی	بمنزلة	هارون	من موسیٰ	الا	انه	لا	نبوة	بعدي
بخاری (i)	الا	//	//	//	//	//	//	//	//	//	لیس	نبی	//
بخاری (ii)	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
مسلم (i)	//	//	انت	//	//	//	//	//	//	//	//	نبی	//
مسلم (ii)	//	//	//	//	//	//	//	غیر	//	//	//	نبی	//
مسلم (iii)	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
مسلم (iv)	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
ابن ماجہ	الا	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
ابن حبان (i)	//	//	//	//	//	//	//	غیر	//	//	//	نبی	//
ابن حبان (ii)	//	//	انت	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
ابن حبان (iii)	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	نبی	//
حاکم	الا	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
احمد	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	نبی	//

خلاصہ نقد متن:

مذکورہ متون میں امام ترمذی کی روایت کردہ دو الفاظ کے علاوہ باقی سب الفاظ تقریباً تمام روایات میں موجود ہیں اور دو الفاظ ”اما“ اور ”نبوة“ ہیں ان میں سے لفظ اما بخاری کے متن نمبر (ii)، مسلم کے متن (ii)، (iii) اور (iv)، ابن حبان کے متن نمبر (i) اور (iii) اور مسند احمد کے متن میں موجود ہے جبکہ لفظ نبوة مسلم کے متن (iii) اور حاکم کے متن میں موجود ہے۔ اسی طرح بعض متون میں اَمَا کی بجائے اَلَا کی بجائے غَيْر اور نَبُوۃ کی

بجائے نبی کے الفاظ ہیں۔ اس طرح یہ حدیث مبارکہ متناً غریب نہیں ہے۔

نتیجہ بحث:

لہذا یہ حدیث سند اور متن کے اعتبار سے غریب نہیں ہے بلکہ یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

(۴) عن جابر بن عبد اللہ قال قال النبی ﷺ:

”مثلی ومثل الانبیاء قبلی کرجل بنی دارا فاکملہا واحسنہا الا موضع لبنة فجعل الناس یدخلونہا ویتعجبون منها و یقولون لولا موضع اللبنة قال رسول اللہ ﷺ فانما موضع اللبنة جئت فختمت الانبیاء.“

قال ابو عیسیٰ هذا حدیث حسن صحیح غریب (58)

ترجمہ: حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا:

میری اور دوسرے انبیاء کی مثال ایسی ہے، جیسے کسی آدمی نے مکان بنایا، اور اس کے سجانے اور سنوارنے میں کوئی کمی نہ چھوڑی مگر کسی گوشے میں ایک اینٹ کی جگہ خالی چھوڑ دی، لوگ اس کے گرد پھرتے اور تعجب سے کہتے، بھلا یہ اینٹ کیوں نہ رکھی؟ فرمایا وہ اینٹ میں ہوں، میں سارے انبیاء سے آخری ہوں۔

نقد سند:

امام ترمذی فرماتے ہیں یہ حدیث حسن غریب ہے۔ لیکن امام بخاری نے اس حدیث کو ایک، امام مسلم نے چھ، ابن حبان نے تین اور امام احمد بن حنبل نے ایک سند سے ذکر کیا ہے۔

سند ترمذی:

حدثنا محمد بن اسمعيل حدثنا محمد بن سنان حدثنا سليمان بن حيان بصرى حدثنا

سعيد بن ميناء عن جابر بن عبد الله قال قال نبي ﷺ: (۴۷)

سند بخاری: (i) یہ سند امام ترمذی والی ہے۔ (59)

(ii) حدثنا قتيبة بن سعيد حدثنا اسماعيل بن جعفر عن عبد الله بن دينار عن ابي صالح عن

ابي هريرة عن رسول الله ﷺ. (60)

سند مسلم:

- (i) حدثنا عمرو والناقد حدثنا سفيان بن عيينة عن ابي الزناد عن الاعرج عن ابي هريرة عن رسول الله ﷺ. (61)
- (ii) حدثنا محمد بن رافع حدثنا عبدالرزاق حدثنا معمر عن همام بن منبة ، عن ابي هريرة عن رسول الله صلى الله عليه وسلم . (62)
- (iii) یہ سند امام بخاری والی ہے۔ (63)
- (iv) حدثنا ابوبكر بن ابي شيبة و ابو كريب قالوا حدثنا ابو معاوية عن الاعمش عن ابي صالح عن ابي سعيد قال قال رسول الله ﷺ. (64)
- (v) حدثنا ابوبكر بن ابي شيبة حدثنا عفان حدثنا سليم بن حيان حدثنا سعيد بن ميناء عن جابر عن النبي ﷺ. (65)
- (vi) حدثني محمد بن حاتم حدثنا ابن مهدي حدثنا سليم بن حيان حدثنا سعيد بن ميناء عن جابر عن النبي ﷺ. (66)
- سند ابن حبان:

- (i) محمد بن عبدالرحمن السامي حدثنا يحيى بن ايوب المقابري حدثنا اسماعيل بن جعفر واخبرني عبدالله بن دينار عن ابي صالح السمان عن ابي هريرة ان رسول الله ﷺ قال: (67)
- (ii) اخبرنا ابن قتيبة حدثنا حرملة بن يحيى حدثنا ابن وهب حدثنا يونس عن ابن شهاب اخبرني ابوسلمة بن عبدالرحمن قال فكان ابو هريرة يقول قال رسول الله ﷺ: (68)
- (iii) اخبرنا احمد بن علي المثنى حدثنا هارون بن معروف حدثنا سفيان عن ابي الزناد عن الاعرج عن ابي هريرة قال قال رسول الله ﷺ: (69)
- سند احمد: حدثنا عبدالله حدثني ابي حدثنا سليمان بن داؤد قال اخبرنا اسماعيل عن ابن دينار يعني عبدالله عن ابي صالح السمان عن ابي هريرة ان النبي ﷺ قال: (70)

خلاصہ نقد سند:

مذکورہ بالا اسناد میں امام ترمذی کے راوی حضرت جابر بن عبد اللہ ہیں اور امام بخاری کی سند نمبر ایک اور امام مسلم کی سند نمبر پانچ، چھ بھی حضرت جابر بن عبد اللہ ہی کے واسطے سے ہے۔ جبکہ امام بخاری کی سند نمبر دو، امام مسلم کی سند نمبر ایک، دو اور تین، ابن حبان کی تینوں اسناد امام احمد بن حنبل کی سند میں حضرت ابو ہریرہ راوی ہیں اور امام مسلم کی سند نمبر چار میں حضرت ابوسعید خدری راوی ہیں۔ اس طرح یہ حدیث سنداً غریب نہیں ہے کیونکہ باقی تمام راوی بھی اسناد کے علیحدہ علیحدہ ہیں۔

نقد متن: حدیث نمبر ۴

متن ترمذی	منلی	ومثل الانبیاء	قبلی	کرجل	بنی	دارا	فاکملها	واحسنها	الا	موضع	لبنة	فجعل	الناس	یدخلونها
بخاری i	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//	//
بخاری ii	//	//	//	کمثل	//	بیتا	//	//	//	//	//	//	یطوفون به	
مسلم i	//	//	//	کمثل	//	بیتا	//	//	//	//	//	//	یطوفون به	
مسلم ii	//	//	//	کمثل	ابتنی	بنیانا	//	//	//	//	//	//	یطوفون به	
مسلم iii	//	//	//	کمثل	//	بنیانا	//	//	//	//	//	//	یطوفون به	
مسلم iv	//	ومثل النبیین	//	کمثل	//	بنیانا	//	//	//	//	//	//	یطوفون به	
مسلم v	//	//	//	کمثل	//	//	//	//	//	//	//	//	//	
مسلم vi	//	//	//	کمثل	//	//	//	//	//	//	//	//	//	
ابن حبان i	//	//	//	کمثل	//	بنیانا	//	//	//	//	//	//	یطوفون به	
ابن حبان ii	//	//	//											

غرائب ترمذی پفقو جرح کی ضرورت

ابن حبان iii	//	//	//	//	//	//	//	بنیانا	//	کمثل	//	//	//	یطفون بہ
احمد	//	//	//	//	//	//	//	بنیانا	//	کمثل	//	//	//	یطفون بہ

بقیہ نقد متن (حدیث نمبر ۴)

متن ترمذی	ويعجبون	منها	ويقولون	لولا	موضع	اللينة	قال	رسول الله	فانا	موضع	اللينة	جئت	فختمت	الانبياء
بخاری i	//		//	//	//	//								
بخاری ii	يعجبون	له	//			//	//		//				خاتم	النبيين
مسلم i			//			//								
مسلم ii	ويعجبهم	النبيا	//			//		محمد						
مسلم iii	يعجبون	له	//			//	//		//					
مسلم iv	يعجبون	له	//			//	//		//					
مسلم v	//		//	//	//	//	//		//	//	//	//	//	//
مسلم vi	//		//	//	//	//	//		//	//	//	//	//	//
ابن حبان i	يعجبون		//			//	//		//					
ابن حبان ii														
ابن حبان iii			//			//	//		//					
احمد	ويعجبون	له	//			//	//		//				خاتم	النبيين

خلاصہ نقد متن:

مذکورہ اکثر متون میں امام ترمذی کے تمام الفاظ موجود ہیں۔ البتہ لفظ کسر جل کی بجائے باقی اکثر متون میں کمثل ر جل مذکور ہے یعنی لفظ مثل کا اضافہ ہے۔ جب کہ کاف تمثیلی موجود ہے اور امام بخاری کے متن نمبر (i) میں یہی لفظ موجود ہے۔

☆ اکثر متون میں ”دارا“ کی بجائے ”بيتا“ اور ”بنیانا“ ہے جب کہ بخاری کے متن (i) مسلم کے متن (v) میں لفظ ”دارا“ ہی موجود ہے

☆ اکثر متون میں ”یدخلو نہا“ کی بجائے لفظ ”یطوفون“ اور ”یطیفون“ ہے اور بعض متون میں لفظ ”یدخلو نہا“ ہے۔

☆ اسی طرح بعض متون میں ”جئت فختمت الانبياء“ کی بجائے ”وانا خاتم النبیین“ کے الفاظ ہیں۔ اور امام مسلم کے متن نمبر (v)، (vi) میں یہی الفاظ مذکور ہیں۔
☆ یہ تمام الفاظ مترادفات ہیں اور ان کی تبدیلی سے مفہوم میں کوئی فرق نہیں آتا۔
اس طرح اس حدیث مبارکہ میں متن کے لحاظ سے غرابت نہیں ہے۔

نتیجہ بحث:

لہذا مذکورہ حدیث سند اور متن کے اعتبار سے غریب نہیں ہے اور یہ حدیث حسن صحیح ہے۔

خلاصہ مضمون:

اس مختصر مضمون میں جامع ترمذی کی ایسی احادیث جن پر امام ترمذی نے غریب ہونے کا حکم لگایا تھا۔ ان پر تحقیق و تخریج کی گئی ہے۔ اس مضمون میں بیان کردہ ایسی احادیث کی تعداد چار ہے۔ ان احادیث پر سند اور متن پر نقد و جرح کے بعد یہ بات واضح ہوئی کہ یہ احادیث غریب ہونے کا حکم نہیں رکھتیں۔ بلکہ یہ احادیث صحیح و حسن کے درجہ میں ہیں۔

☆ غرائب ترمذی کی سنداً و متناً تخریج اور نقد و جرح کے لیے کتب احادیث صحاح ستہ، صحیح ابن حبان، مستدرک امام حاکم، مصنف ابن ابی شیبہ اور مسند امام احمد بن حنبل کا مطالعہ کیا گیا ہے۔
☆ ان مذکورہ کتب کے علاوہ دیگر کتب احادیث کے مطالعہ کی ضرورت ہے۔
اس طرح جامع ترمذی کی دیگر غریب احادیث پر بھی تحقیق کی ضرورت ہے۔

حوالہ جات

- 1- ابن حجر، احمد بن علی، شہاب الدین عسقلانی، تقریب التہذیب، ج ۲، ص ۲۰۶، مطبوعہ دار المعرفہ بیروت، لبنان، ط ۱۳۲۲ھ/۲۰۰۱ء
- 2- حموی، یاقوت بن عبداللہ، ابو عبداللہ شہاب، معجم البلدان، ج ۲، ص ۳۸۲، مطبوعہ السعادة بجوار محافظہ مصر، ط ۱۳۲۳ھ/۱۹۰۶ء
- 3- ابن حجر، احمد بن علی، شہاب الدین عسقلانی، تہذیب التہذیب، ج ۹، ص ۳۸۸، مطبوعہ مجلس دائرہ المعارف النظامیہ الکائنہ، ہند، ۱۳۲۶ھ
- 4- ایضاً، ص ۳۸۹

- 5- ذہبی، شمس الدین، تذکرۃ الحفاظ، ج ۲، ص ۶۳۴، مطبوعہ معارف اسلامیہ، حیدرآباد، ہند
- 6- سعیدی، غلام رسول، تذکرۃ المحدثین، ص ۲۳۰، مطبوعہ فرید بک سٹال لاہور، ط ۴، ۱۴۲۸ھ/ ۲۰۰۷ء
- 7- ابن عماد، عبدالحی، حنبلی، شذرات الذهب، ج ۲، ص ۱۷۴، مطبوعہ المکتب التجاری، بیروت
- 8- تذکرۃ المحدثین، ص ۲۳۱
- 9- خالد علوی، ڈاکٹر، حفاظت حدیث، ص ۳۰۹، الفیصل ناشران، لاہور۔ ۲۰۰۸ء
- 10- تذکرۃ الحفاظ، ج ۲، ص ۶۳۴
- 11- المقدسی، محمد بن طاہر، شروط الامتہ السنیہ، مطبوعہ مصر، ۱۳۲۳ھ
- 12- لسان العرب، ج ۱، ص ۶۳۹
- 13- ابن حجر، احمد بن علی، عسقلانی، نزہۃ النظر فی توضیح نخبۃ الفکر، ص ۴۷، مطبوعہ مطبعة الصباح، دمشق، ۱۹۹۲ء
- 14- ابن صلاح، عثمان بن عبدالرحمان، (مقدمہ) علوم الحدیث، ص ۲۷۰، دار الفکر، دمشق، ط ۱۹۸۳ء
- 15- ابن جماعہ، محمد بن ابراہیم، المنہل الروی فی مختصر علوم الحدیث النبوی، ص ۵۵، مطبوعہ دار الفکر، دمشق، ۱۴۰۶/۵۱۹۸۶ء
- 16- سخاوی، محمد بن عبدالرحمن، فتح المغیث بشرح الفیہ الحدیث، ج ۴، ص ۳، مطبوعہ مطبعة العاصمة، قاہرہ، ۶. ایضاً، ص ۵
- 17- انری، عبدالجلیل، تحفة اهل النظر فی مصطلح اهل الخبر، ص ۲۲۶-۲۲۷، یادگار لائبریری، گوجرانوالہ، ۱۹۹۸ء
- 18- خطابی، احمد بن محمد، ابوسلیمان، غریب الحدیث، ج ۱، ص ۷۰، جامعۃ ام القرای، مکہ المکرمہ، ۱۴۰۲/۵۱۹۸۲ء
- 19- ابن حنبلی، احمد بن محمد، کتاب العلیل، ص ۱۳-۱۴، مطبوعہ انقرہ، ۱۹۶۳ء
- 20- حاکم، محمد بن عبداللہ، ابو عبداللہ نیشاپوری، معرفۃ علوم الحدیث، ۹۲-۹۴، دار افاق الجدید، بیروت، ط ۴، ۱۴۰۰/۵۱۹۸۰ء
- 21- فتح المغیث، ج ۴، ص ۵
- 22- ترمذی، محمد بن عیسیٰ، ابو عیسیٰ، الجامع الترمذی (موسوعۃ الحدیث الشریف)، صفحہ

- القيامة، رقم ٢٢٨٦، ص ١٩٠٢، مطبوعه دارالسلام للنشر والتوزيع الرياض، المطبعة
الثالثة، محرم ١٤٢١هـ/٢٠٠٠ء
- ii ابن ماجه، محمد بن يزيد، ابو عبدالله، سنن ابن ماجه (موسوعة الحديث الشريف)، الصيام،
رقم ١٤٦٣-١٤٦٥، ص ٢٥٨٢، مطبوعه دارالسلام للنشر والتوزيع الرياض، المطبعة
الثالثة، محرم ١٤٢١هـ/٢٠٠٠ء
- iii حاكم، محمد بن عبدالله نيشاپورى، المستدرک على الصحيحين. الصوم، رقم ١٥٤٤،
دارالمعرفة، بيروت، لبنان، ط٣، ١٤٢٤هـ/٢٠٠٢ء
- iv ايضاً، الاطعمة، رقم ٤٢٤٦-٤٢٤٤، ص ١٨٨-١٨٤، ج٥
- v ابن حبان، محمد، ابو حاتم الخراسانى، صحيح ابن حبان، البروالاحسان، رقم ٣١٥،
ص ٢٠٢، دارالمعرفة، بيروت، لبنان، ط١، ١٤٢٥هـ/٢٠٠٣ء
- vi ابن حنبل، احمد، ابو عبدالله، المسند، ابو هريره، رقم ٩٠٨، ص ٣٨٤، ج٢، نشر السنة،
ملتان.
- .23 ترمذى، صفة القيامة، رقم ٢٢٨٦، ص ١٩٠٢
- .24 بخارى، محمد بن اسماعيل، ابو عبدالله، الجامع الصحيح البخارى (موسوعة
الحديث الشريف، الاطعمة، رقم الباب ٥٦، ص ١١٢١، مطبوعه دارالسلام للنشر
والتوزيع، الرياض، المطبعة الثالثة، محرم ١٤٢١هـ/٢٠٠٠ء
- .25 ابن ماجه، الصيام، رقم ١٤٦٣، ص ٥٦٠، ج١
- .26 ايضاً، رقم ١٤٦٥
- .27 مستدرک حاكم، الصوم، رقم ١٥٤٤، ص ٥٣، ج٢
- .28 ايضاً، الاطعمة، رقم ٤٢٤٦، ص ١٨٤، ج٥
- .29 ايضاً، رقم ٤٢٤٤، ص ١٨٨
- .30 ابن حبان، البروالاحسان، رقم ٣١٥، ص ٢٠٢
- .31 مسند احمد، ابو هريره، رقم ٩٠٨، ص ٣٨٤، ج٢
- .32 -بخارى، النفقات، رقم ٥٣٥٣، ص ٢٦٢

- ii- مسلم، ابن حجاج، القشیری، الجامع الصحیح المسلم (موسوعة الحدیث الشریف)،
الزهد، رقم ۴۶۸، ص ۱۱۹۴، مطبوعه دارالسلام للنشر والتوزیع الرياض، المطبعة
الثالثة، محرم ۱۴۲۱/۵۱۴۲۱/۲۰۰۰ء
- iii- ترمذی، البر والصلة، رقم ۱۹۶۹، ص ۱۸۵۰
- iv- نسائی، شعیب بن علی، ابو عبد الرحمن احمد، سنن النسائی (موسوعة الحدیث الشریف)،
الزکاة، رقم ۲۵۷۸، ص ۲۲۵۴، مطبوعه دارالسلام للنشر والتوزیع الرياض، المطبعة
الثالثة، محرم ۱۴۲۱/۵۱۴۲۱/۲۰۰۰ء
- v- ابن ماجه، التجارات، رقم ۲۱۴۰، ص ۲۶۰۵
33. ترمذی، البر والصلة، رقم ۱۹۶۹، ص ۱۸۵۰
34. ایضاً، رقم ۱۹۶۹/۲
35. بخاری، النفقات، رقم ۵۳۵۳، ص ۴۶۲
36. ایضاً، الادب، رقم ۶۰۰۶، ص ۱۲۳۴
37. ایضاً، رقم ۶۰۰۶
38. ایضاً، رقم ۶۰۰۷
39. مسلم، الزهد، رقم ۴۶۸، ص ۱۱۹۴
40. نسائی، الزکاة، رقم ۲۵۷۸، ص ۲۲۵۴
41. ابن ماجه، التجارات، رقم ۲۱۴۰، ص ۲۶۰۵
42. ابن حبان، الرضاع، رقم ۴۲۴۵، ص ۱۱۵۰
43. مسند احمد، ابو هريرة، رقم ۸۷۵۳، ص ۴۷۹، ج ۲
44. بخاری، المغازی، رقم ۴۴۱۶، ص ۳۶۱
- ii- ایضاً، فضائل اصحاب النبی ﷺ، رقم ۳۷۰۶، ص ۷۵۳
- iii- مسلم، الفضائل، رقم ۶۲۱۷-۶۲۱۸، ص ۱۱۰۱
- iv- ایضاً، الفضائل، رقم ۶۲۲۱، ص ۱۰۰۶-۱۰۰۷
- v- ترمذی، المناقب، رقم ۳۷۲۴، ص ۲۰۳۵
- vi- ابن ماجه، المقدمة، رقم ۱۱۵، ص ۶۴، ج ۱

- vii ابن حبان، التاريخ، رقم ٦٦٣٣، ص ١٤٤٠
- viii ايضاً، مناقب الصحابة، رقم ٦٩٢٦-٦٩٢٤، ص ١٨٢٩
- ix مستدرک حاکم، معرفة الصحابة، رقم ٢٦٣٢، ص ٤١، ج ٢
- x مسند احمد، سعد بن ابى وقاص، رقم ١٦٠٥، ص ٢٣٣، ج ١
- .45 ترمذی، المناقب، رقم ٣٤٢٢، ص ١٩٣٩
- .46 بخارى، المغازى، رقم ٢٢١٦، ص ٣٦١
- .47 ايضاً، فضائل اصحاب النبي ﷺ، رقم ٣٤٠٦، ص ٤٥٣
- .48 مسلم، الفضائل، رقم ٦٢١٤، ص ٢٠٣٥
- .49 ايضاً، رقم ٦٢١٨
- .50 ايضاً، رقم ٦٢٢١
- .51 ابن ماجه، المقدمة، رقم ١١٥، ص ٦٢، ج ١
- .52 ابن حبان، التاريخ، رقم ٦٦٣٣، ص ١٤٤٠
- .53 ايضاً، مناقب الصحابة، رقم ٦٩٢٦، ص ١٨٢٩
- .54 ايضاً، رقم ٦٩٢٤
- .55 مستدرک حاکم، معرفة الصحابة، رقم ٢٦٣٢، ص ٤١، ج ٢
- .56 مسند احمد، سعد بن ابى وقاص، رقم ١٦٠٥، ص ٢٣٣، ج ١
- .57 i- بخارى، المناقب، رقم ٣٥٣٢-٣٥٣٥، ص ٢٨٨
- .ii مسلم، الفضائل، رقم ٥٩٥٩-٥٩٦٢، ص ١٠٨٢
- .iii ترمذی، الاداب، رقم ٢٨٦٢، ص ١٩٣٩
- iv ابن حبان، التاريخ، رقم ٦٣٠٥-٦٣٠٤، ص ١٦٩٩
- v مسند احمد، ابوهريرة، رقم ٩١٩١، ص ٥٢٦، ج ٢
- .58 ترمذی، الاداب، رقم ٢٨٦٢، ص ١٩٣٩
- .59 بخارى، المناقب، رقم ٣٥٣٢، ص ٢٨٨
- .60 ايضاً، رقم ٣٥٣٥
- .61 مسلم، الفضائل، رقم ٥٩٥٩، ص ١٠٨٢

- .62 ایضاً، رقم ۵۹۶۰
- .63 ایضاً، ۵۹۶۱
- .64 ایضاً، رقم ۵۹۶۲
- .65 ایضاً، رقم ۵۹۶۳
- .66 ایضاً، رقم (۵۹۶۴)
- .67 ابن حبان، التاريخ، رقم ۶۴۰۵، ص ۱۶۹۹
- .68 ایضاً، رقم ۶۴۰۶
- .69 ایضاً، رقم (۶۴۰۷)
- .70 احمد، مسند ابوهريرة، رقم ۹۱۹۱، ص ۵۲۶، ج ۲